

## Anonimo genovese

### Vittoria genovese contro Venezia

Testo di riferimento: Rime giullaresche e popolari d'Italia, a cura di Vincenzo De Bartholomaeis, Arnaldo Forni editore, Sala Bolognese 1977, per gentile concessione della Casa Editrice Zanichelli di Bologna - copia anastatica dell'edizione del 1926

---

*De Vitoria facta per Januenses contra Venetos in Lajacio Ermenie  
anno .MCCLXXXIIIJ. die sabati XXVIJ. madii, quia Januenses  
erant merchatores in partibus Romanie; et fuit admiratus  
in stolo ipsorum dominus Nicola Spinola, ut infra.*

L' alegranza de le nove  
chi novamente sum vegnue,  
a dir parole ne comove;  
chi no sum da tir taxue, 4

ma da tener in memoria  
sì como car e gran tesoro,  
e tuta la lor ystoria  
scriverà con letere d'oro 8

zoè de la gram vitoria  
che De à daito a li Zenoeisi,  
e De n' abia loco e gloria,  
contra Veniciam ofeisi; 12

|   |    |
|---|----|
| e se per ordem ben sавesse<br>toto lo fatto come el è stao,<br>assai mejo, se posse . . . .<br>. . . . .              | 16 |
| Veniciam dissem intrando:<br>« Futi som, in terr' ascoxi,<br>sperdui sum noi, avisando<br>li soci porci levroxi.      | 20 |
| Niente ne resta a prender<br>se no li corpi de li legni;<br>preixi som senza defender,<br>de bruxar som tuti degni ». | 24 |
| Como li fom aproximai,<br>queli se levan lantor,<br>como leon descaenai,<br>tuti criando: «A lor! A lor! ».           | 28 |
| Lì fó la gran bataja dura<br>de le barestre, lance e pree,<br>chi da nona a vespo dura,<br>e cazinna pre galee.       | 32 |
| Bem fé mester l'ermo in testa<br>e da le arme fi guardao;<br>s' era spessa la tempesta,<br>l' aere pareva anuvelao.   | 36 |
| Veneciam fon vagù,<br>le lor taride attraversae;<br>li nostri ghe montan garnì<br>chi ben punì le lor pecae.          | 40 |
| Cum spae, rale e costorel<br>gran venianza fen de lor:<br>venzui fon li mar guerer<br>e Zenoexi n'àn l'onor;          | 44 |
| chi vinticinque taride àn<br>reternue in questa rota,<br>che incontente li creman,<br>l'aver pijam chi g' era sota.   | 48 |

- Or par ben ch' i som pagai  
li Venician tignosi;  
nì consejo che zamai  
mentoem porci levroxi; 52
- ché la lengua no à [o]so  
e par cossa monto mole,  
ma sì fa rompir lo dosso  
per usar mate parole. 56
- Tanto son pur vetuperae  
quanto pu noi desprexiavam;  
se da menor som conquistai,  
men son tornai che no mostravam. 60
- E spesso odoi dir,  
che lì sor tornar lo dano  
donde sor lo mar ensir  
e scotrimento con engano. 64
- E no me posso arregordar  
d' alcun romanzo vertadè,  
donde oyse uncha cointar  
alchum triumpho sì sobrè. 68
- E per mejo esse aregordenti  
de sì grande scacho mato,  
correa Mille duxenti  
zontoge noranta e quatro. 72
- Or ne sea De loao  
e la soa doze maire,  
chi vitoria n' à dao  
de gente de sì mar ayre. 76
- Lo grande honor che De n' à fatto,  
noi no l' averno meritao;  
ma lo grande orgojo è staito  
degnò de ese abaxao. 80
- E De, chi ve e tuto sa  
cum eternal provision,  
sea, quando mester n' e far,  
semper nostro campion ! 84